

قواعد الحوار عند كرايس paul Grice

- دراسة تداولية حاجية -

**The Rules of Conversation Grice
Apragmatic Argumetative Study**

Dr. Anmar Ibrahim Ahmed
lecturer

**University of Diyala/ College of
Education for Human Science**

م.د. انمار ابراهيم احمد

مدرس

قسم اللغة العربية - كلية

التربية للعلوم الإنسانية -

جامعة ديالى

drnmardr99@gmail.com

تاريخ القبول

٢٠٢٤/٠٣/٢٥

تاريخ الاستلام

٢٠٢٤/٠٣/١١

الكلمات المفتاحية: كرايس - قواعد الحوار - تداولية - حاجية

**Keywords: Grice - The Rules of Conversation - Apragmatic -
Apragmatic**

الملخص:

يستند هذا البحث إلى حدود الدراسات اللسانية في بعدها التداولي والحجاجي؛ وقد اعتمد البحث منهجاً منضبطاً يفيد من إجراءات التداوليين وفلاسفة اللغة، ولاسيما (كرايس) في نظريته في الاستلزام الحواري (Conversational Implicature)، فضلاً عن إجراءات فلاسفة الحجاج من أمثال (دوكرو Ducrot) و (انسكمبر Enscomber)، في الكشف عن إجراءات التحليل وإنتاج الخطاب، وتحاول الدراسة هنا إثبات إمكانية توظيف آليات الحجاج في معطيات نظرية الاستلزام الحواري، حيث يفترض البحث أنّ الحجاج يمثل آلية تشتغل على أساس تفعيل الحوار، بعد أن يتم خرق نظامه الحواري وانزياح المعنى فيه نحو أبعاد عدة؛ بسبب حصول تعارض حواري في الظاهر، على الرغم من افتراض وجود تعاون حواري قائم بين طرفي العملية الحوارية (مبدأ التعاون Cooperative Principle)، وهذا التعارض يؤدي إلى حصول الاعتراض، والتس أول، ومن ثم الحجاج، الذي يهدف إلى بلوغ الوضوح ودفع الغموض الحاصل؛ بسبب الخرق الناتج عن الإخلال بإحدى قواعد المحادثة لدى (كرايس Grice) التي يرى البحث أنّها في الأساس قواعد حاجية، يؤدي خرقها إلى حصول الاستلزام الحواري، وذلك يجعل البحث يقتنع في أنّ الفلسفة الحجاجية في الأساس ترتبط بالتداولية

تحت فاعلية الأثر أو التأثير الكلامي والحواري، فضلاً عن إفادة البحث من آلية الوصائل التداولية التي يأخذ فيها الاستلزام الحواري اتجاهًا حجاجيًا يرتبط بسياق الاستعمال اللغوي، ويمكن أن يظهر ذلك جلياً من خلال منحى إجرائي على أمثلة منتقاة من الشعر العربي .

Abstract:

This research is based n the limits of the linguistic studies in its discourse and evincive dimension. It depends on a controlled approach which makes use of the discourse specialists and linguistic philosophers' procedures, specifically Crice in his theory of Conversational Implicature, in addition to those of the specialists of evincive philosophy like Ducrot and Anscomber. They aim to investigate the the procedures of analysis and production of discourse. Also this study attempts to prove the possibility of employing the evincive techniques in the givens of the conversational implicature theory. This study hypothesizes that the evinces represents the technique of manipulation on the base of activating the conversation after breaking down the conversational system and change the meaning to many dimensions. This is because the conversational contradiction occurs obviously.

Although it is pre-supposed that there is conversational cooperative between the partners of the conversational process (cooperative principle). This contradiction leads to objection and interrogative and then evinces. This aims at achieving the explicitness and getting rid the ambiguity occurred because of the non-observance resulted of the breaking down one of the Crician conversational maxims which the research views them as evincive bases and breaking down them leads to conversational implicature . This convinced the researcher that the evincive philosophy is basically discourse connection under the stimuli-effect act of speech and conversation. In addition to the usefulness of the discourse connectors mechanism in which the conversational implicature takes another evincive direction connected with the context of the linguistic use and this can be obvious through the practical application on examples selected from poetry of Arabic.

المقدمة:

يعد الحجاج من المباحث التداولية المعاصرة، ولاسيما في مبحث الحوار والمحادثة، بوصف الحجاج فعلاً كلامياً، ينتج من البنية اللغوية للملفوظ؛ فالحجاج في بعده التداولي يتمثل في كيفية تداول الحوار، ومن ثم الإقناع والتأثير في المتلقي عن طريق آليات حوارية من شأنها حمل الأذهان على الإذعان، أو العمل على زيادة درجة ذلك الإذعان، إنَّ نظرية أفعال الكلام ترتبط بالحجاج لأنها تهدف إلى التأثير والإقناع وهو ما يمكن أن يُسمى تداولياً بالفعل الناتج عن القول وهو الأثر؛ وبذلك يمكن القول إنَّ الفعل اللغوي هو فعل حجاجي يهدف إلى تحويل الواقع إلى فعل قصدي يرتبط بالسياق، وهذا ما يمكن أن تحققه نظرية الاستلزام الحوارية التي تمتاز بأنها يمكن أن تتعامل مع النص بطريقة حجاجية، تشتغل على أساس تفعيل الحوار، بعد أن يتم خرق نظامه الحوارية، ومن ثمَّ انزياح المعنى فيه نحو أبعادٍ عدَّة؛ بسبب حصول تعارض حوارية في الظاهر، على الرغم من وجود تعاون حوارية قائم بين طرفي العملية الحوارية، وهذا التعارض يؤدي إلى حصول الاعتراض، والتساؤل، ثمَّ الحجاج الذي يهدف إلى بلوغ الوضوح، ودفع الغموض الحاصل بسبب الخرق الناتج عن الإخلال بإحدى قواعد المحادثة التي نصَّ عليها (كرايس) التي هي في الأساس تمثل قواعد حجاجية، وهذا يعني أنَّ توظيف آليات الحجاج هنا يتمثل في وضع الأسس التداولية لخطاب مثالي، تساعد هذه الأسس في وضع شروط التواصل الفعّال بطريقة منضبطة بقواعد المحادثة التي تقوم على الحجة والبرهان.

وانطلاقاً ممَّا سبق فقد وجد البحث أنَّ البلاغة الجديدة هي الجانب الحجاجي التداولي من البلاغة القديمة، وذلك من خلال التفاعل بين أطراف الحوار المخاطب والمخاطب عن طريق إظهار الأبعاد التأثيرية والإقناعية للغة، وقد حاول البحث إظهار القيم الخطابية المشحونة بوساطة الاستعارة والتشبيه، وما فيها من إطناب وإيجاز، فضلاً عن أساليب أخرى مثل: حسن التعليل، والمذهب الكلامي، وغيرها من الأنماط البلاغية التي تشتمل على أبعادٍ حوارية ذات طابعٍ حجاجيٍّ، تفتح الباب للتأويل، ومن ثمَّ التحكم في الصراع الحجاجي، القائم على حجج ليست صادقة وحقيقية، فضلاً عن المبالغة التي تتضمنها، التي تؤدي إلى خرق قواعد الحوار والمحادثة، ومن ثمَّ حصول ظاهرة (الاستلزام الحوارية).

مدخل إلى بلاغة الحوار الحجاجي:

تقوم فلسفة الحجاج على أساس التفاعل بين طرفي العملية التحوارية، وهي تستهدف الإقناع، وهذا يعني أنّ الحجاج ذو غرض نفعي (براغماتي) يقوم على افتراضات سابقة ترتبط بعناصر السياق، ولاسيماً المرسل إليه، والخطابات السابقة والخطابات المتوقعة، واستناداً لما سبق يؤكد د. طه عبدالرحمن أنّ الأصل في تكوثر الخطاب هو صفته الحجاجية؛ وذلك انطلاقاً من أنّه لا خطاب بغير حجاج⁽ⁱ⁾؛ فالحجاج إذن شرط في الخطاب والحوار؛ لأنّ من شروط التداول اللغوي هو الإقناع عن طريق الحجاج، الذي يمثل الهدف الأساس الذي يريد المتكلم إيصال المخاطب لفعل أو ترك، وذلك من خلال إقناعه بخطاب ما فعلاً أو تركاً، فالإقناع إذن يمثل الهدف الأساس في بلاغة الحوار الحجاجي في بعده التداولي.

فالخطاب الحجاجي يهدف للوصول إلى إقناع السامع بفكرة قد أخذ منها موقف الراض أو المتشكك، ومن ثمّ إثبات قضية أو نقضها، فالحجاج يستهدف استمالة عقل المتلقي والتأثير في سلوكه وإقناعه⁽ⁱⁱ⁾، وذلك عن طريق الادعاء والاعتراض الحجاجي.

البنية الفنية للحجاج التداولي:

تتمثل البنية الفنية للحجاج التداولي بالصور البلاغية كالمجاز ومُتعلقاته الأخرى فضلاً عن أنماط بديعية أخرى، وهذه الأنماط البلاغية للحجاج تسهم في خلق صور جديدة تستند إلى عملية تركيب المعطيات الواقعية ونسجها بطريقة مجازية، ولاسيماً أنّ أكثر هذه الأنماط تتضمن قيمة مجازية، وهذه القيمة المجازية في الحوار قد تكون شرطاً من شروط الحجاج، فقد ذكر الجاحظ أنّ من البصر بالحجة والمعرفة بمواضع الفرصة أنّ تدع الإفصاح بها إلى الكناية عنها، إذا كان الإفصاح أوعر طريقة، وربما كان الإضراب عنها صفحاً أبلغ في الدرك، وأحقّ بالظفر⁽ⁱⁱⁱ⁾، وذلك كلّه يؤكد الطابع الحجاجي للمجاز بجميع ضروبه التي ينزاح فيها عن التصريح إلى التلميح.

التوظيف الحجاجي للتشبيه في ضوء نظرية كرايس:

يمثل التشبيه أداة فاعلة في بنية الخطاب؛ لأنّه يعمل على إنتاج المعنى بطريقة تجعل المتلقي يتفاعل مع الخطاب بطريقة تساؤلية، يتساءل من خلالها عن مقصدية المتكلم، وعن سبب اقتران المشبه بالمشبه به، وعن حقيقة الصورة التي يرسمها التشبيه، وهي غالباً ما تُبنى على المبالغة التي يتم فيها خرق قاعدة الكيفية التي نصّ عليها (كرايس) والتي تنص

على أن يكون الحوار متصفاً بصدق الادعاء من المتكلم ، فمن ذلك على سبيل المثال قول المرقش^(٤):

النشْرُ مسكٌ والوجوهُ دنا نيزُ وأطراف الأكَفِ عَنَمٌ

فالخطاب هنا ليس على حقيقته؛ وذلك يستدعي التساؤل عن مقصدية المتكلم وعن سبب اقتران المشبه بالمسبة به، وهذا التساؤل هو الذي ينتجُ الحجاج، ولاسيما أن هناك اختلافاً بين المسند (المشبه) والمسند إليه (المشبه به)، وهذه التشبيهات قائمة في قول الشاعر (النشْرُ مسكٌ)، و(الوجوه دنانيرُ)، و(أطراف الأكَفِ عَنَمٌ)؛ فالشاعر هنا يشبه (النشْر) الذي هو نوع من الطيب^(٥) برائحة من يصفه بالمسك ويشبه الوجوه بالدنانير، ويشبه أطراف الأكَفِ (بالعنم) الذي هو شجرٌ له ثمر أحمر يشبه به الإصبع المخضوب.

إنَّ الاختلاف القائم بين هذه المسندات وما أسند إليها يمثلُ أساس الحجاج، وهذا الحجاج قائم على دفع المبالغة التي أحدثها التماهي الصوري بين المشبه والمشبه به، وهذه المبالغت في الأساس تمثل استلزاماً تخاطبياً تخرق فيه قاعدة (الكيفية) في الحوار، التي تنص على أن يكون الحوار صادقاً؛ فعندما يتساءل المخاطب عن العلاقة بين الوجوه والدنانير؛ فليس هناك حلٌّ إلا من خلال الجواب المفسر للعلاقة القائمة بين الطرفين المسند والمسند إليه، وهما طرفا التشبيه.

وهذه العلاقة تقوم على ثلاثة مستويات يمكن أن نضعها هنا وهي :

الحالة الأولى: هي مستوى الإنسان الذي يراد وصفه، وقد عبر عنه بـ (الوجوه)؛ أي وجه ممدوحه، وهو مجاز مرسل علاقته الجزئية، فقد ذكر الجزء (الوجه) وأراد الكلَّ (شخص الممدوح).

الحالة الثانية: وهي مستوى (الدنانير) المشبه به، وهو المعدن الثمين.

الحالة الثالثة: وهي المستوى المشترك بين الوجوه والدنانير وهو نفاسة وجه الممدوح، الذي سكت عنه التشبيه البليغ هنا؛ لأنه قائم على الحذف؛ أي حذف الأداة ووجه الشبه؛ ممَّا أفضى إلى إيجاد تماهي بلاغي بين الوجوه التي تمثل شخص الممدوح، وبين الدنانير، التي أنتجت المبالغة المؤدية إلى الاستلزام الحواري؛ بسبب خرق قاعدة الكيفية، وهنا يأتي السؤال الحجاجي الذي يبحث عن أسباب التشابه والاختلاف بين (الطرفين) (الوجوه) / (الدنانير).

يؤدي التشبيه في الرؤية التداولية الحجاجية أثرًا بالغًا في تقريب الخطاب من الملتقي للتأثير فيه وإقناعه؛ بوصفه وجهًا من وجوه الاستعمال المجازي للغة، ثمَّ أنَّ درجة الغموض والوضوح -خرق قاعدة الصيغة لدى كرايس- التي يحدثها التشبيه ودرجة الإقناع المترتبة على ذلك هي التي تحدد أهميته في الحوار، ومن ثمَّ قربه وبعده في خرق قواعد المحادثة والحوار، ولاسيما إذا ما اقترب من حدِّ المطابقة والاندماج أو التماهي بين المشبه والمشبه به، كما في التشبيه البليغ، إذ يؤدي طرفا التشبيه دور المقيس والمقيس عليه، ويكون الرابط بينهما علاقة (القياس) التي تستدعي أنَّ يشترك الطرفان (المشبه والمشبه به) في صفة واحدة على الأقل، وهذه الصفة تكون أصلية في المقيس عليه، وغير أصلية في المقيس، وذلك يجعل هذه الصفة المنتزعة من الأصل (المشبه به) إلى الفرع (المشبه) أنَّ تؤدي دور الدليل؛ ممَّا يعطي للتركيب المجازي دوره الحجاجي، الناتج عن خرق قواعد الحوار؛ بسبب عدم الملاءمة والورود، أو بسبب خرق قاعدة الكيفية التي تقتضي الصدق في الحوار، يقول السياب في قصيدته (غريبٌ على الخليج)^{vi}

بالأمس حين مررتُ بالمقهى سمعتُك يا عراق

وكنت دورة اسطوانة

هي دورة الأفلاك من عمري تكوّر لي زمانه

هي وجه أُمي في الظلام.

وصوتها، يتزلقان مع الرؤى حتّى أنام

وهي النخيلُ أخافُ منه إذا أدلهم مع الغروب

فاكتظ بالأشباح تخطُّ كلَّ طفلٍ لا يؤودبُ

من الدروب

وهي المفليّة العجوز

وما توشوش عن حزام

وكيف شق القبر عنها أمام عفراء الجميلة

فاحتازها إلاً جديلة

يلاحظ أنَّ الضمير (هي) الذي يمثل (دورة الاسطوانة) التي تدور في ذهن الشاعر قد لازم جميع هذه التشبيهات التي مثلت سلسلة من التشبيهات البليغة التي اندمج وتماهى فيها المشبه مع المشبه به؛ الأمر الذي يستدعي حصول الحجاج القائم على التساؤل بين علاقة الضمير (هي/ المشبه) الذي يمثل الأفكار التي تدور في مخيلة الشاعر مع المشبه به وهي^{vii}:

أ. دورة الأفلاك.

ب. وجه الأم.

ج. النخيل.

د. المفلية العجوز.

ولا يكون الحل إلا من خلال الجواب المفسر للعلاقة التي سوغت انتقال الصفة المنتزعة من الأصل المشبه به إلى الفرع وهو المشبه؛ بوصفها دليلاً أعطى للتركيب المجازي دوره الحجاجي، ثم أنَّ هذه العلاقة بين المشبه والمشبه به هنا قد أدت إلى شعور المتلقي بنوع من المبالغة في هذا الاندماج والتماهي بين طرفي التشبيه، خرقت بموجبها قاعدة (الكيفية) لدى (كرايس) فهذه التشبيهات ليست صادقة في الحقيقة؛ فالضمير (هي) وما يدلُّ عليه كدورة الأفلاك أو وجه الأم، أو النخيل أو المفلية العجوز ليس على الحقيقة، وعليه فإنَّ البُعد الاستعمالي التداولي هنا يهدف إلى توجيه ذهن المخاطب حول سؤال حجاجي مفترض يقتضي جواباً يسهم في توجيه التساؤلات الحجاجية للخطاب التداولي.

ومن ذلك أيضًا ما قاله الشاعر باسم فرات في استهلال ديوانه (أنا ثانية)، إذ يؤرخ بكلمات قليلة سيرة حزنٍ يضربُ بجذوره في أعماق الروح من خلال أساليب التشبيه التي تردُّ في النص، إذ يقول^(viii):

أبي

حزنٌ عتيق

أمي

كتاب الحزن

حين فتحه أبي

خرجتُ

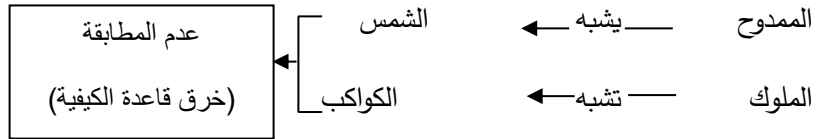
أنا

تمثل التراكيب المجازية في هذا النص سلسلة من التشبيهات البليغة التي يتماهي فيها المشبه والمشبه به؛ فالشاعر يشبه أباه بالحنن العتيق وأمه بكتاب الحزن؛ ليرسم صورة سوداوية أنتجت الحزن الذي تمثل في الشاعر نفسه، وهنا يكمن الحجاج القائم على التساؤل بين علاقة المشبه (الأب والأم) بالمشبه به (الحزن)، ولا يكون إلا من خلال الجواب المفسر للعلاقة بين الطرفين، وهذه العلاقة بين المشبه والمشبه به قد شكلت تصوراً لدى المخاطب يقوم على المبالغة، التي خرقت فيها قاعدة (الكيفية) لدى (كرايس)، فضلاً عن خرق قاعدة (الملاءمة والورود) في قوله: (حين فتحه أبي خرجت أنا)؛ فالجواب (أنا) الذي يمثل النتيجة الحجاجية غير ملائم للسؤال المطروح في الذهن (حين فتحه أبي خرج...) الذي يمثل السبب؛ فقد كان من المفترض في ذهن المخاطب أن يقول الشاعر: (حين فتحه أبي خرج الحزن)، وهذا يعني أن البعد الاستعمالي والتداولي للغة يهدف الى إثارة الانتباه حول سؤال حجاجي مفترض يقتضي جواباً؛ لأنّه يشكل انزياحاً غير مألوف في ذهن المخاطب؛ ممّا يستدعي صياغة التساؤلات الحجاجية التي أنتجها البعد التداولي للغة.

من جانب آخر يمكن ملاحظة أن الأصل في التشبيه هو قيامه على المطابقة بين المشبه والمشبه به أو المقيس والمقيس عليه، لكن هذه المطابقة قد لا تتحقق بين الملفوظ الكلامي والواقع الحقيقي، وهنا يأتي دور الوظيفة الحجاجية للذات المؤولة من خلال الاعتراض وإنكار المطابقة، وعليه فإن قول النابغة الذبياني^(ix):

فإنك شمسٌ والملوك كواكبٌ إذا طلعت لم يبدُ منهن كوكب

فهذا النص يتضمن تشبيهاً يثير عدّة تساؤلات أنتجتها عدم المطابقة بين الملفوظ والواقع الحقيقي، ثمّ البحث عن دوافع ارتباط المشبه والمشبه به:



ثمّ أنّ طلوع الشمس يستلزم عدم طلوع الكواكب واختفائها، وإذا كان الممدوح يشبه الشمس، والملوك تشبه الكواكب فإنّ هذه المقدمات تعود إلى نتيجة واحدة، وهي أنّ طلوع الممدوح يقتضي اختفاء جميع الملوك، لكن ما وجه ارتباط المشبه بالمشبه به، هذا هو الاعتراض الذي يمكن طرحه؛ بسبب الاختلاف الحاصل بين المشبه والمشبه به، فالأول إنسان والثاني جماد،

ولاسيما أنّ وجه السبب هنا غير ظاهر مع وجود الرابط الحجاجي المتمثل بـ (إذا) التي سوغت حصول انتقاله حوارية في النص تشير الى وجه ارتباط المشبه بالمشبه به من دون أن تصرح به .

وإذا كان التشبيه يعطي صورة مجازية فإنّ المجاز هنا يحاول سد الفجوة التعارضية التي يحدثها الاختلاف الحاصل بين المشبه والمشبه به، والتي تخرق من خلاله إحدى قواعد المحادثة لدى (كرايس) وهي قاعدة الكيفية، لكنّ المجاز هنا يعمل على إيجاد نوع من الترابط في الخطاب، وهذا الترابط يعمل على تفعيل الانسجام في العلاقة بين المشبه والمشبه به، يوحي من خلالها أن التشابه الحاصل بين طرفي التشبيه وإن كان المراد منه المطابقة بين المشبه والمشبه به، إلا أنّ هذا المعنى الناتج عن هذا التطابق المعترض عليه حجاجيا غير مراد، وإنّما المراد هو المعنى المؤول المجازي.

العلاقة القياسية الاستلزامية للتشبيه:

إنّ إنتاج الحوار إنّما يكون من خلال نصوص حوارية، وهي تمثل أداة تعبير منطقي تستدعي التأكيد من صحة الرابط بين مقدماتها ونتائجها، من خلال علاقات قياسية، وهذه العلاقات تكون في الأساس علاقة مغايرة وليست علاقة مجانسة، ودليل ذلك أنّ (المقيس) و(المقيس عليه) ينتميان إلى مجالين يعدان في التداول والاستعمال اللغوي متباعدين أو متميزين، حتى يتم ربطهما في عملية (القياس)، وبذلك يكون هذا الربط بين متغيرين غير متجانسين^(x).

إنّ عناصر الاستدلال القياسي للتشبيه تبرز بوساطة علاقة المشابهة، التي تعتمد على المماثلة لتحقيق القياس في التشبيه، ومن خلال تحديد الخصائص المنطقية للمماثلة فإنّها قد تحول إلى مشابهة بين المقيس والمقيس عليه بوساطة صفات مشتركة بين الطرفين.

فمن ذلك قول الشاعر شيركو بيكس في قصيدته الومضة الموسومة (هنا)^(xi):

هنا هذه الليلة

الجبّل شاعرٌ

والشجرة قلمٌ

والسهل صفحةٌ

والنهر سطرٌ

والحجرُ نقطةٌ

وأنا علامة تعجبٍ

في هذا النص يشبه الشاعر مفردات (جبل، شجرة، سهل، نهر، حجر) وهي مفردات تنتمي إلى عالم الطبيعة يشبهها الشاعر بأدواته الإبداعية وهي (شاعر، قلم، صفحة، سطر، نقطة)، وهذا النوع من التشبيهات البليغة القائمة على حذف الأداة ووجه الشبه، قد شكلت تكثيفاً دلاليًا في النص، والتشبيهات المتمثلة بـ:

الجبل شاعرٌ

الشجر قلمٌ

السهل صفحةٌ

النهرُ سطرٌ

الحجر نقطةٌ

كُلها شكلت سببًا لنتيجة واحدة تمثلت بـ (علامة التعجب) التي تحيل إلى ذات الشاعر المتمثلة بـ (أنا)، ثمَّ أنَّ قول الشاعر:

(وأنا علامة تعجب)

تظهر فيها قيمة عملية تقتزن بالقياس التشبيهي، الذي يبقى فيه استخلاص النتيجة أو المدلول موقوفًا على المجال التداولي، فإذا كانت هذه العلامة التعجبية تمثل نتيجة لما قبلها من أسباب، فإن هذا يقود إلى النتيجة الآتية التي تمثل حاصل الخرق الحوارية الذي حصل في أثناء هذا النص الذي يمكن تقديره: بـ:

نتيجة النتيجة	النتيجة	السبب
(فعليك أن تتعجب أنت أيضًا) نتيجة كبرى	(وأنا علامة تعجب) عدم الصدق (خرق قاعدة الكيفية) و(خرق قاعدة الملاءمة) استلزام حوارى	الجبل شاعرٌ الشجر قلمٌ السهل صفحةٌ النهرُ سطرٌ الحجر نقطةٌ

إنَّ القيمة العملية للتشبيه القياسي، هي التي تحدد البنية الاستدلالية العميقة للقياس في أسلوب التشبيه الحجاجي القائم على خرق قواعد الحوار والمحادثة، ويمكن ملاحظة قول القائل:

– إنَّ العمر مثل الضيف أو مثل الطيف ليس له إقامة

فهذه الجملة التشبيهية المقترنة بأداة التشبيه ووجه الشبه تتكون من مقدمات ونتائج، وهذه الجملة هي التي تشتمل على مقدمات الاستدلال ويبقى استخلاص النتيجة أو ما يعرف بالمدلول موقوفًا على المجال التداولي والاستعمالي للنص الذي يحدده السياق والمقام، فتكون هذه النتيجة متمثلة بـ:

- اغتتم الفرص لسرعة ذهاب العمر

وهذه النتيجة حددها المجال التداولي المرتبط بالسياق عبر خرق قاعدة الكيفية، التي تمثلت في تشبيه العمر بالضيف، أو الطيف ومطابقتها له بجامع عدم البقاء والاستقرار؛ ممَّا أوجب تأويلًا مناسبًا لما يستلزمه الخطاب أو الحوار.

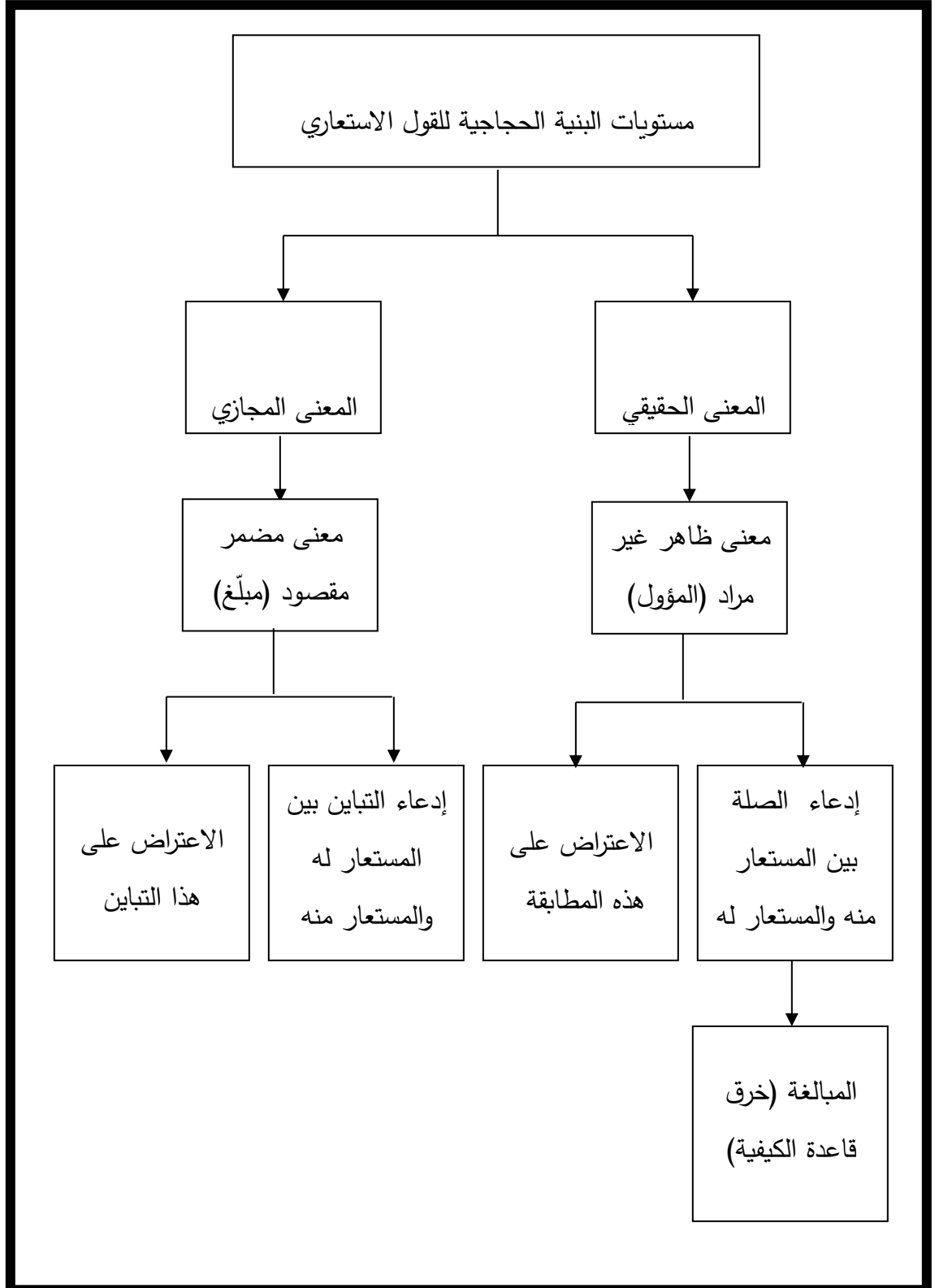
نتيجة النتيجة	النتيجة	المقدمة أو السبب
اغتتم الفرص لسرعة ذهاب العمر	ليس له إقامة	الضعيف أو الطيف
	وجه الشبه	مثل
	النتيجة	إنَّ العمرَ
	(خرق قاعدة الملاءمة)	المشبه أداة التشبيه المشبه به
		المقيس أداة القياس المقيس عليه
		(خرق قاعدة الكيفية)

حجاجة الخطاب الاستعاري في المنظور الحوارى التداولى:

لا يخفى على الباحثين تلك الهيمنة التي تفرضها الاستعارة على سائر الخطابات الإنسانية سواءً الأدبية أم غير الأدبية نزولاً إلى الاستعمالات التخاطبية للغة الاعتيادية.

يقوم الخطاب الاستعاري على آليات حوارية ذات طبيعة تداولية يتم فيها خرق قواعد الحوار بطريقة حجاجية؛ ممَّا يجعل من القول الاستعاري خطابًا حوارياً وحجاجياً؛ فالحوارية في الاستعارة لا تعني اشتراط وجود ذوات متعددة في بناء الخطاب، بل هي تستثمر وجود المستوى الحقيقي للنص، وهو مستوى ظاهر مؤول يصدر عن ذات مفترضة تحاول إثبات دعوى معينة بشروط محددة، تتمثل في المعنى الحقيقي والمستوى المجازي، تنتج الذات المؤولة، ومن خلال وجود هاتين الذاتين المفترضتين في الخطاب الاستعاري يحصل التعارض الذي يؤدي إلى خرق قواعد الحوار، ومن ثمَّ وجود الحجاج القائم على آلية (الادعاء) التي تقوم عليها

الاستعارة، من خلال محاولة إدعاء وإثبات صدق المعنى الذي تدعيه، وآلية (الاعتراض) على وجود ذلك المعنى في الواقع .

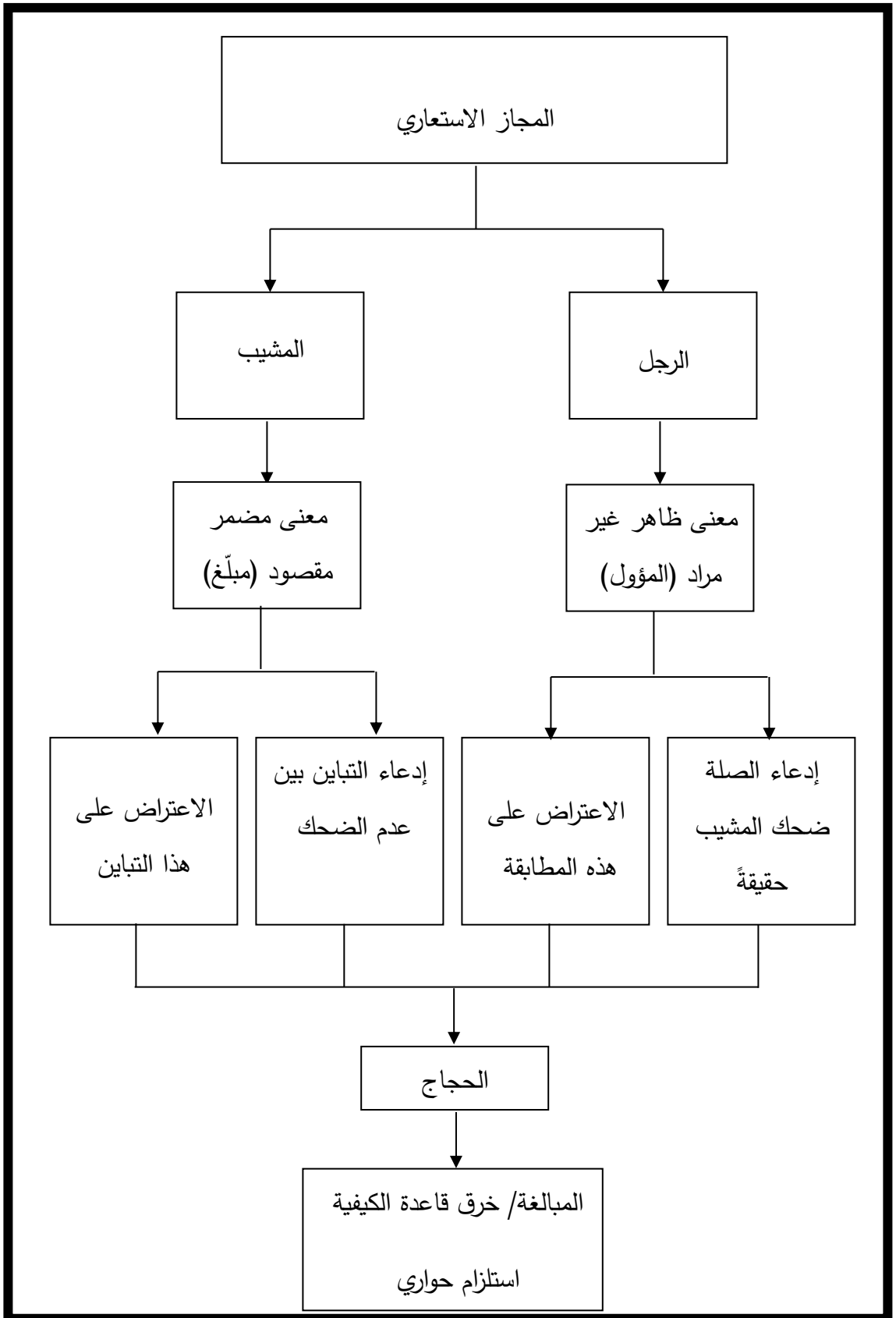


فمن ذلك قول دعبيل الخزاعي (xii):

لا تعجبي يا سلم من رجل ضحك المشيب برأسه فبكي

إنَّ المجاز اللغوي في النص يحاول إيجاد صورة استعارية انطلاقاً من عملية تركيب المعطيات الواقعية ونسجها بطريقة إبداعية، تدفع إلى تصورهما والتعامل معها بطريقة تفاعلية، تقوم على التساؤل والحوار؛ بسبب الخاصية التعارضية التي أحدثتها الاستعارة بين اللفظ المعطى والمعنى المراد إثباته، ولاسيماً أنَّ آلية إجراء الاستعارة توجب خرق قوانين الحقيقة وطلب قوانين المجاز (خرق قواعد كرايس)؛ وبذلك تتحقق آليتا (الإدعاء) و(الاعتراض)، اللتان يقوم عليهما الحجاج ليؤدي أثراً كبيراً في تحقيق الملاءمة عند بناء بلاغة الخطاب، فضلاً عن تحقيق الموافقة من خلال التعليل وإقامة الحجة بوصفها قوة دافعة للعقل (xiii).

يتمثل المجاز الاستعاري هنا في لفظة (المشيب)؛ إذ شبهه الشاعر بالإنسان، ثم حذف الإنسان وأشار إليه بشيء من لوازمه، وهو الضحك الذي يمثل القرينة، وقد تشكلت هنا ذاتان، أحدهما تدعي المعنى الحقيقي، وهو ضحك الشيب حقيقة؛ ممَّا يثير استفهاماً لدى الذات المعترضة؛ إذ إنَّ الاستفهام هو تشخيص لمواطن التعارض من الداخل؛ وبذلك فإنَّ الاعتراض الذي تطرحه الذات المعترضة يمثل حجاجاً يعمل على طلب تحقيق الملاءمة بين المعنيين، ثمَّ أنَّ الاعتراض الناتج عن الحجاج الذي يتقرر من خلاله المعنى الثاني المجازي يؤدي إلى حصول الاستلزام الحوارية الذي نتج بسبب المبالغة التي أحدثتها الاستعارة من خلال إثباتها الضحك للشيب؛ ممَّا يؤدي إلى عدم الصدق؛ لأنَّه قائم على المجاز لا الحقيقة؛ وبذلك تخرق فيه قاعدة الكيفية التي تقتضي الصدق في الإدعاء



وفي مطلع مطوّلة (المومس العمياء) يقول السياب^(xiv):

الليل يطبق مرةً أخرى، فتشربُهُ المدينة

والعابرون، إلى القرارة... مثل أغنية حزينة

تتمثل العلاقة المجازية الاستعارية في (شرب الليل) الذي يُولد صورة مجازية ذات طابع تشخيصي تتفاعل فيه ذاتان أحدهما مثبة والأخرى معترضة تسعى إلى إثبات معنى آخر غير الذي أثبتته الذات الأولى، والمتمثل في شرب المدينة لليل حقيقة، إلا أن قوة الاستعارة هنا وسعيها إلى خرق قوانين الحقيقة، وتبني قوانين المجاز قد أعطى الذات المعترضة طاقة حاجية استمدت قوتها من خرق قاعدة الكيفية في الخطاب، التي تقتضي الصدق في الإدعاء؛ ممّا جعل الحجاج قائماً من أجل إثبات الاعتراض وتقرير المعنى الآخر الذي يقتضي مجازية (شرب المدينة لليل)، والمتضمن انتشاره في أحيائها على سبيل المبالغة في سرعة الانتشار وحلقة الظلام.

وهذا يعني أن الاستعارة إنما تشتغل حاجياً من بتوظيف عملية الاستبدال، التي يتم من خلالها توضيح قضية عن طريق تشبيهها ونقلها إلى فضاء مجازي؛ ممّا يعني أن الاستعارة عبر قيامها بعلمية الاستبدال (الإنسان يشرب) — (المدينة تشرب الليل) يجعل الاستعارة هنا تحتاج ضد المسافة التي تنشأ من الإشكال المطروح في الفكرة المستبدلة، وهذا الإشكال في النقل والاستبدال نشأ عن خرق في قواعد الحوار والمحادثة، وهذا المعنى المجازي للاستعارة الذي يمثل انزياحاً عن معيار الأدبية يتم تناوله هنا بطريقة تداولية تخرق فيها قوانين الحوار تحت مُسمّى الاستلزام الحوارية.

حسن التعليل (رؤية تداولية حاجية):

ليس من شك في أننا نتكلم دائماً بقصد التأثير؛ فاللغة تحمل في طياتها وفي صفة ذاتية وظيفة حاجية تتجلى في بنية الأقوال ذاتها، صوتياً، وتركيبياً، ودلالياً، ومن ثم فإنّ الحجاج يسعى إلى اكتشاف منطق اللّغة في الحوار؛ أي القواعد الداخلية للحوار، والمتحكمة في تسلسل الأقوال وتتابعها بشكل تدريجي، فهو يسعى إلى إنجاز تسلسلات استنتاجية داخل الخطاب^(xv)، فضلاً عن ذلك فإنّ اللّغة تشتمل على مجموعة من الروابط الحاجية، مثل: لكن، وبل، وإذا، ولام التعليل، ولأنّ، وإنّما، وإذ، وغيرها، وتستتبع هذه الروابط علاقات حاجية قائمة على الحجج والنتائج، ومن ثمّ فإنّ النّظرية الحاجية تعمل على ربط القول بالوظيفة أو القصدية، التي تعتمد المعنى الحجاجي لا المعنى الإخباري، وانطلاقاً ممّا سبق يؤكد البحث أنّ الآليات

الإجرائية التي يقوم عليها (حسن التعليل) في بنيتها التركيبية والنحوية تجعل منه وسيلة بلاغية تقوم على الحجاج الذي يهدف إلى التأثير والإقناع عن طريق الحوار، فضلاً عن اشتماله على طرفي الحجاج المتمثلين بالحجة أو المقدمة ومن ثم النتيجة.

يقول المتنبّي (xvi):

ما قصّر الغيثُ عن مصرَ وتربتها طبعًا ولكن تعداكم من الخجل

فهذا الملفوظ يتألف من نتيجة (ما قصّر الغيثُ عن مصرَ وتربتها)، ثم يأتي الشاعر بحجة يُعلّلُ بها وقوع النتيجة، لكنه يعدلُ عن الحجة الشائعة التي تمثلُ علّة الشيء المعروفة، من خلال الإتيان بالرابط الحجاجي (لكن)، وذلك يمثّلُ خرقًا حواريًا ينزاح فيه الحوار عن العلّة الشائعة والمعروفة إلى العلّة غير المتوقعة في أفق انتظار المتلقي، ممّا يؤدي إلى حصول اللاملاءمة بين النتيجة الظاهرة والحجة المقدمة؛ ممّا يحدثُ خرقًا في قواعد الحوار تخرق فيه قاعدة الملاءمة أو الورود لدى (كرايس)، والتي تقتضي أن يكون الجواب الذي يمثّل هنا النتيجة واردًا وملائمًا للسؤال الذي يمثّلُ الحجة هنا.

في موضع آخر يقول الشاعر العراقيّ (كاظم الحجاج) في قصيدة (نضج) (xvii):

إنّي فتى كالبرتقالةٍ شاحبُ

والبرتقالةُ لا تخافُ

لكنّما..

يصفرُّ وجهُ البرتقالةِ

كلما قرّبَ القطف!

إنّ التشبيه الحاصل بين حالة الشاعر وشكل البرتقالة يحاول الشاعر توظيفه حجاجيًا؛ بوصفه نتيجة يقدمها إلى المتلقي، ثمّ إنّ قول الشاعر (والبرتقالة لا تخاف) تمثل مفتاحاً لما يريد الشاعر أن يجعله علّة أدبية تناسب الغرض الذي يرمي إليه، عن طريق الإتيان بالرابط الحجاجي (لكنّما)، التي تمثلُ انعطافة في الحوار يريدُ الشاعر من خلالها أن يحسن التعليل، والإتيان بالحجة على ما قدّمه من نتيجة خرقت من خلالها قواعد المحادثة

والحوار؛ بسبب الانزياح الذي حصل في أفق انتظار المتلقي الذي خرقت بموجبه قاعدة الملاءمة والورود لدى (كرايس).

فضلاً عن ذلك فإنّ الملفوظ هنا يمثل استدلالاً منطقيًا؛ إذ تُقرأ القضية الأولى على أنّها مقدمة تترتب عليها القضية الثانية.

البرتقالة شكّلها شاحب ← مقدمة كبرى

هو فتى شاحب فهو كالبرتقالة ← مقدمة صغرى

البرتقالة التي لا تخاف فهي ناضجة
إذن هو لا يخاف
خرق قاعدة الكيفية والملاءمة ← نتيجة
(استلزام حوارى)

وفي قصيدته (أجزاء المرأة) يقول كاظم الحجاج^{xviii} :

فرحي قليل في المرايا

ولأنني أحببته؛

كسرت مرأتي

ليكثر.. في الشظايا

يقال إنّ الغاية المثلى من أي حوار هي الدعوة الى الاقتناع، أي اقناع المتلقي بقضية ما، أو فكرة ما، أو فعل ما، وهذا ما تهدف إليه قواعد الحوار لدى كرايس ومبدئه في التعاون الحوارى.

ويبدو أنّ مبدأ التعاون الحوارى وقواعده متحققة في هذه القصيدة القائمة على أسلوب بلاغى يندرج تحت مسمى (حُسن التعليل) فالشاعر هنا يأتي بمقدمات منطقية تقود الى نتائج ويمكن توضيح ذلك على النحو التالي:

الفرح القليل للشاعر وهو ينظر في المرأة ← مقدمة كبرى

الشاعر يحب قلة فرجه ← مقدمة كبرى ثانية

تفسير المرأة ← نتيجة صغرى

تكاثر الفرع القليل ← نتيجة كبرى

المذهب الكلامي والحجاج:

يُعرفُ المذهب الكلامي بأنَّه: "إيراد حجة للمطلوب"^(xix)؛ فالحجة إذن هي: "ما يؤتى بها في إثبات ما تمس الحاجةُ إلى إثباته"^(xx)، وترتبط الحجة بالمطلوب؛ لأنَّها تُساق لأجله، وليس هنا فرقٌ بين المطلوب والنتيجة، وإنَّما الفرق بينهما اعتباري كالفرق بين الحجة والمقدمة، وهذه العملية التي تتمثلُ في إقامة الدليل على المطلوب هي عملية استدلالية يمكن من خلالها الانتقال من قول حجة أو (مقدمة) إلى قول نتيجة، بحيث إذا عُلمت الحجة استلزمت العلم بالنتيجة^(xxi).

إنَّ الآليات الإجرائية التي يقتضيها المذهب الكلامي هي آليات حجاجية تميل إلى آليات الاستدلال والقياس المنطقي ذات الأبعاد الاستلزامية في الحوار، فمن ذلك قول أبي تمام^(xxii):

وطول مقام المرء في الحي مخلقٌ لديباجتيه فاغترب تتجدد

فإنِّي رأيتُ الشمسَ زيدت محبةً إلى النَّاسِ أنْ ليست عليهم بسرمد

في هذا النص حجاج عقلي قائم على المنطق والاستدلال؛ فالشاعر يطرح في هذين البيتين فكرة مفادها أنَّ (الاعتراب تتجدد)، وكانت حجته في ذلك أنَّ الشمس إنَّما صارت محبوبة إلى الناس؛ لأنَّها ليست دائمة الإقامة في مكان واحد؛ فهي تغيب، وغيابها يزيدُ محبتها لدى النَّاسِ؛ وبذلك فإنَّ النص هنا يشتملُ معناه على حجة تقوم على استدلالات عقلية متسلسلة، فقد أورد الشاعرُ الحجة لإثبات ما يريد توصيله من فكرة إلى الآخرين، فما أراد الشاعر إثباته يمثلُ النتيجة، وما أورده لإثبات ما أورده يمثل الحجة، وأيضًا فإنَّ هذا الحوار المنطقي الذي يقومُ به الشاعر يحدث خرقًا حواريًا نتج عن خرق قواعد الحوار والمحادثة؛ فالشاعر يجعل المتلقي بين قضيتين إحداهما: الاعتراب الذي يفضي إلى التجدد، والأخرى عدم بقاء الشمس ومن ثمَّ غيابها الذي يفضي إلى التجدد؛ إذ من الممكن الاكتفاء بأنَّ الاعتراب يقود إلى

الشاعر أراد تأكيد ذلك من خلال الإتيان بحجة على ما قدمه من نتيجة، إلا أنه جاء باستدلال منطقي على طريقة المذهب الكلامي أراد من خلاله زيادة الاحتجاج لما قدمه، وهذه الزيادة تخرق فيها قاعدة (الكمية) التي قال بها (كرايس)، لكنها زيادة مقصودة خرقت بها قاعدة (الكمية)؛ لأجل تأكيد الاستدلال والاحتجاج على ما قدمه.

حجاجية (الاستثناء البلاغي) تأكيد المدح بما يُشبه الذم :

يعد هذا النمط من الأساليب البلاغية الفاعلة في الحوار والحجاج، وذلك لأنه يعتمد في آلية اشتغاله على الاستثناء، والاستثناء بحد ذاته هو أسلوب حجاجي، وعليه فإن هذا النمط يقوم على كسر أفق التوقع لدى السامع حيث يذكر المحاور صفةً من صفات المدح، في الوقت الذي كان يتوقع فيه المستمع صفةً من صفات الذم، وذلك من خلال استخدامه أداةً من أدوات الاستثناء، أو الاستدراك.

فمن ذلك قولُ النابغة الذبياني^{xxiii} :

ولا عيب فيهم غير أن سيوفهم بهنّ فلولٌ من قِراعِ الكتائبِ

فقد نفى النابغة عنهم كلّ عيبٍ، ثم استثنى من ذلك العموم فجعل من فلولِ سيوفهم عيباً من عيوبهم، وذلك على سبيل التأكيد في مدحهم لكثرة انثلام سيوفهم بقوة الضرب للأعداء. وهذا الأسلوب يعتمد على الاستثناء، الذي يعمل على مفاجأة السامع بما لم يكن يتوقعه في أثناء الحوار، ثم إن الأصل في الاستثناء أن يكون متصلاً بأن كونه المستثنى داخلاً في المُستثنى منه وفرداً من أفرادِهِ، فسياق الكلام هنا قبل الاستثناء ذم (ولا عيب فيهم غير) فيتوقع السامع أن ما بعد أداة الاستثناء سيكون متصلاً بما قبلها وداخلاً فيه ولا يعارضه فيكون ذمّاً، لكن إذا جاء بعد أداة الاستثناء صفة مدح فإن أفق التوقع لدى المستمع سوف ينكسر ويتفاجئ، فكأن لسان حاله يحاور ويُحاجج ويعترض على هذه الصفة التي لم يكن يتوقعها ولم تكن في حسابانه، ويراه لا تليق بمن سبق وصفه بالمدح الصريح، وهذه المُحاجة المُفترضة تستدعي من الطرف الأول استدراك الموقف والعمل على تأكيد المدح بما يشبه الذم وإعادة الأمور إلى نصابها، فيأتي بعد أداة الاستثناء بصفة مدح تؤكد صفة المدح الأولى فيقطع الاستثناء بعد أن كان متصلاً، وهذا التأكيد في المدح في هذا الأسلوب هو الذي يقوي البعد الحجاجي فيه.

ومنه أيضاً قول النابغة الجعدي^{xxiv}:

فتى كملت أخلاقه غير أنه جوادٌ فما يُبقي من المال باقيا

فالشاعر هنا قد استثنى الجود الذي هو سبب في عدم بقاء المال، بعد أن وصف الفتي بالكمال، وهذا الاستثناء قد زاده كمالاً وتأكيداً لحسنه وطيب نفسه، لكن في الوقت نفسه نلاحظ أن ما بعد الاستثناء ليس داخلاً فيه فهو غير متصل، فكأن الشاعر أتى به نتيجة لسؤالٍ حجاجيٍّ مُفترضٍ وذلك بالاستناد الى مفهوم الحجاج لدى ميشيل مايير Meichel Meyer الذي يستند الى آراءٍ فلسفيةٍ جديدةٍ تقوم على نظرية التساؤل التي قال بها والتي تقوم على دراسة العلاقة القائمة بين ظاهر الكلام وضمنه ، وهذه النظرية تستند الى مبدأين^{xxv}:

الأول : مبدأ الافتراض المؤسس على الجواب والسؤال المفترض.

الثاني : مبدأ الاختلاف الاشكالي داخل الأقوال.

واستنادا الى هذين الافتراضين اللذين قال بهما مايير فان الجانب التداولي للحجاج يظهر هنا من خلال النظر في سياق الكلام الذي يتضمن سؤالاً مفترضاً عن ماهية المستثنى الذي يجب أن يأتي بعد أداة الاستثناء، فالأداة تقتضي المغايرة بين المستثنى والمستثنى منه، وهذا هو الذي يفترض التساؤل المطروح من المتلقي الذي ينتظر جواباً يقوم على المدح، وهذا التساؤل بحسب قواعد الحوار لدى كرايس يستند الى قاعدة العلاقة، أو المناسبة، أو الملاءمة، أو الورود Maxim of relevance: وهي تقتضي منع المتكلم من أن ينزلق إلى مقاصد أخرى مخالفة لتلك التي استهدفها الخطاب؛ وذلك عند مراعاة علاقة المقال بالمقام؛ فهي تقتضي أن يكون الإسهام في الحوار المتبادل واردة، ومناسبة، وملائمة. فيعمد الشاعر الى تأكيد المدح بطريقة مغايرة للأسلوب الشائع من الاستثناء، فيعمل على تأكيده بطريقة الدم تلبية للسؤال المفترض الذي سيرحه المتلقي بوصفه اعتراضاً يقوم على الحجاج.

وانطلاقاً من هذه التساؤلات التي يفترضها المقام يمكن توظيف مفهومين أساسيين في عملية الحجاج استناداً الى ما أكدّه مايير وهذا المفهومان هم^{xxvi}

- المفهوم الصريح للحجاج والذي يقتضي يصرح به
- المفهوم الضمني للحجاج والذي يقتضي سؤالاً ضمناً يحدد المتلقي استناداً الى معطيات السياق العام للكلام.

وهذا الاخير هو الذي نقصده هنا في استدلالنا بالحوار الحجاجي الوارد في بيت النابغة الجعدي هذا.

الخاتمة:

وأخيراً فقد توصل البحثُ إلى أنَّ الحجاج في بُعدهِ التداولي يتمثل في كيفية تداول الحوار واستعماله عن طريق آليات حوارية من شأنها حمل الأذهان على الإذعان، كما توصل البحثُ إلى أنَّ نظرية الاستلزام الحوارية ترتبط بالحجاج؛ فالفعل اللغوي الناتج عن القول هو فعل حجاجي يهدف إلى تحويل الواقع إلى فعل قصدي ناتج عن الإدعاء والاعتراض، وذلك يرتبط بالسياق، وهذا ما يمكن أن تحقِّقه نظرية الاستلزام الحوارية، التي تتعامل مع النص بطريقة حجاجية، تشتغل على أساس تفعيل الحوار القائم على قواعد محددة أرساها (كرايس) وذلك بعد أن يتم خرق نظامه الحوارية، وذلك يفسح للحجاج مجال الاشتغال لسد الفجوة بين الإدعاء والاعتراض.

وإذا كانت البلاغة الجديدة تمثل الجانب التداولي من البلاغة القديمة، فقد وجد البحثُ أنَّ الأنماط البلاغية مثل التشبيه، والاستعارة، وحسن التعليل، والمذهب الكلامي، وتأكيد المدح بما يشبهه الذم وغيرها، لها أبعادٌ حواريةٌ ذاتُ طابعٍ حجاجيٍّ؛ فهي تقوم على حُججٍ وادِّعاءاتٍ ليست حقيقية، فضلاً عن المبالغة التي تتضمنها، والتي تؤدي إلى خرق قواعد الحوار والمحادثة، ومن ثمَّ حصول ظاهرة الاستلزام الحوارية.

الإحالات:

(i) ينظر: اللسان والميزان أو التكوثر العقلي: ٢١٣.

(ii) ينظر: البلاغة والاتصال: ٧.

(iii) ينظر: البيان والتبيين: ٦٣/١.

(iv) ينظر: ديوان المرقش الأكبر: ٩٥.

(v) ينظر: لسان العرب، مادة (نشر)، وتاج العروس مادة (نشر).

(vi) - ينظر: المجموعة الشعرية الكاملة :

(vii) (ينظر : البنى الناطقة : ١٤٧ وما بعدها.

(viii) ديوان (أنا ثنائية)، باسم فرات: ٥.

(ix) ديوان النابغة الذبياني: ٢٠.

(x) ينظر: في أصول الحوار وتجديد علم الكلام: ١٠٧.

(xi) ديوان (أنت سحابة.. فأمطرك): ٢٣٧.

(xii) الديوان: ١١٥.

- (xiii) ينظر: الفلسفة والبلاغة مقارنة حجاجية للخطاب الفلسفي: ٨٥.
- (xiv) الديوان: ٥٠٩/١.
- (xv) ينظر: اللّغة والحجاج: ٨.
- (xvi) ديوان المتنبي: ١٣٣ / ٢
- (xvii) ينظر: غزاة الصبا: ٢٢.
- xviii - الأعمال الشعرية الكاملة: ٢٩
- (xix) المختصر، ضمن شروح التلخيص: ٣٦٩/٤.
- (xx) معيار العلم في فن المنطق: ٩٨.
- (xxi) ينظر: الاستدلال البلاغي: ١٢١.
- (xxii) ديوان أبي تمام: ٨٨ / ٢
- (٢٣) ديوان النابغة الذبياني: ٦٦/٢
- ٢٤ - ينظر : الحجاج في القرآن الكريم ، عبد الله صولة: ٣٧
- ٢٥- ينظر : عندما نتواصل تتغير : ١٩٦
- ٢٦- ينظر: البلاغة والحجاج من خلال نظرية المساءلة لمشير مايير، محمد علي القارصي، ضمن كتاب أهم نظريات الحجاج في التقاليد الغربية من أرسطو الى اليوم ، اشراف: د. حمادي صمود: ٣٩٤
- المصادر والمراجع:
- ❖ الاستدلال البلاغي، د. شكري المبخوت، دار الكتاب الجديدة المتحدة، بيروت - لبنان، ط٢، ٢٠١٠م.
 - ❖ الأعمال الشعرية الكاملة، بدر شاكر السياب، دار الحياة للنشر والتوزيع، القاهرة، ٢٠١١م.
 - ❖ البلاغة والاتصال، جميل عبد الحميد، دار غريب، القاهرة، ٢٠٠٠م.
 - ❖ البنى الناطقة، دراسة تطبيقية في الشعرية العربية ومظاهرها الأسلوبية، أ.د. اياد عبد الودود عثمان الحمداني، منشورات الاتحاد العام للكتاب والادباء في العراق، ط١، ٢٠٢١م.
 - ❖ البيان والتبيين، أبو عثمان عمرو بن بحر الحافظ، تحقيق: عبدالسلام مُحَمَّد هارون، مكتبة الخانجي، ط٥، القاهرة، ١٩٨٥م.
 - ❖ ديوان أبي تمام، تحقيق: مُحَمَّد عزام، دار المعارف، القاهرة.
 - ❖ ديوان (أنا ثانية)، باسم فرات، منشورات بابل، ط١، ٢٠١٣.
 - ❖ ديوان (أنت سحابة.. فأمطرك)، شيركوبيكس، دار سردم للطباعة والنشر، ٢٠١٣م.
 - ❖ ديوان المتنبي، أحمد بن حسين أبو الطيب المتنبي، دار بيروت للطباعة والنشر، ١٩٨٣م.
 - ❖ ديوان المرقش الأكبر، عمرو بن سعد المرقش الأكبر (ت ٥٧ ق.هـ)، تحقيق: كارين صادر، دار صادر، بيروت - لبنان، (د.ت).

- ❖ ديوان النابغة الذبياني، تحقيق: عباس عبدالساتر، دار الكتب العلمية، ط٣، ١٤١٦هـ/١٩٩٦م.
- ❖ ديوان دعبل الخزاعي (١٤٨-٢٤٦هـ)، تحقيق: د. عبدالكريم الاشتر، مطبوعات مجمع اللغة العربية، دمشق، ط٢، ١٩٨٢م.
- ❖ الحجاج في القرآن من خلال خصائصه الأسلوبية، د. عبد الله صولة، دار الفارابي، ط١، ٢٠٠١م.
- ❖ عندما نتواصل نغير، مقارنة تداولية معرفية لآليات التواصل والحجاج، عبد السلام عشير، دار البيضاء، افريقيا الشرق، ط٢، ٢٠٠١م.
- ❖ غزالة الصبا، كاظم الحجاج، دار الينابيع للطباعة والنشر، عمان، ط١، ١٩٩٩م.
- ❖ الفلسفة والبلاغة، مقارنة حجاجية للخطاب الفلسفي، د. عمارة ناصر، منشورات الاختلاف، الجزائر، ط١، ٢٠٠٩م.
- ❖ في أصول الحوار وتجديد علم الكلام، د. طه عبدالرحمن، المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء، المغرب، ط٤، ٢٠١٠م.
- ❖ اللسان والميزان أو التكوثر العقلي، د. طه عبدالرحمن، المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء - المغرب، ط٢، ٢٠٠٦م.
- ❖ اللغة والحجاج، د. أبو بكر العزاوي، الدار البيضاء، المغرب، ط١، ٢٠٠٦م.
- ❖ المختصر ضمن شروح التلخيص، سعد الدين التفتازاني، بيروت، دار السرور، (د.ت).
- ❖ معيار العلم في فن المنطق، أبو حامد الغزالي، بيروت، دار الأندلس، (د.ت).